



Larochette

D: Die malerische Ortschaft Larochette (auch „Feels“ genannt) liegt in einem Tal umgeben von Felsen und Waldlandschaft. Im Ortszentrum, der sog. „Bleech“, findet man Restaurants, Cafés und Hotels sowie verschiedene Geschäfte, die zum Bummeln und Verweilen einladen.

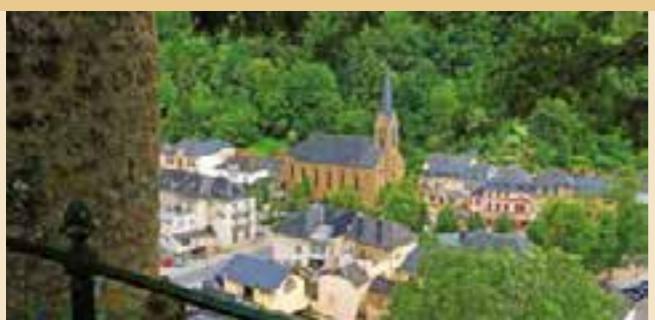
Das Wahrzeichen von Larochette ist die Burgruine (12. Jhd.), die auf dem Felsen oberhalb der Stadt thront und einen romantischen Anblick bietet.

F: La localité pittoresque de Larochette (« Feels ») est située dans une vallée et entourée de roches et de forêts. Au centre, à la Place « Bleech », se trouvent bon nombre de restaurants, cafés, hôtels et commerces.

La ruine du château (12^{ème} siècle), située sur un promontoire dominant la ville, est l'emblème de Larochette. Elle offre une vue splendide.

NL: Het schilderachtige dorp Larochette (ook wel “Feels” genoemd) ligt in een dal omgeven door rotsen en boslandschap. In het dorpscentrum, “Bleech” genaamd, vindt men hotels, restaurants en cafés evenals verschillende winkels, die uitnodigen om rond te kijken en wat tijd door te brengen.

Het symbool van Larochette is de burchtruïne (12^e eeuw), die op de rotsen boven de stad uit troont en een romantische aanblik biedt.



Tourist-Information

Tourist-Information Larochette

33, Chemin J.A. Zinnen
L-7626 Larochette
Tel. (+352) 83 70 38
Fax (+352) 87 96 46
info@larochette.lu
www.larochette.lu

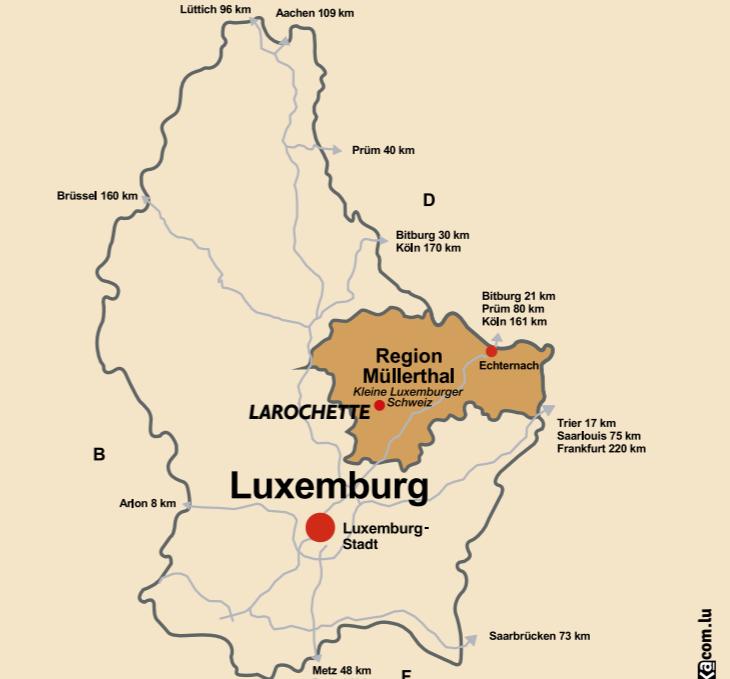
Office Régional du Tourisme Région Mullerthal – Petite Suisse Luxembourgeoise

B.P. 152
L-6402 Echternach
Tel. (+352) 72 04 57
Fax (+352) 72 75 24
info@mullerthal.lu
www.mullerthal.lu

Bus

Linie 414:
Echternach-Weilerbach-Bollendorf-Pont-Grundhof-Beaufort-Haller-Waldbillig-Larochette <- ->

Linie 416:
Echternach-Scheidgen-Consdorf-Müllerthal-Waldbillig-Christnach-Larochette-Mersch <- ->



TOURENTIPP LAROCHE

L2

WANDERVORSCHLAG | SUGGESTION
DE RANDONNÉE | WANDELSUGGESTIE



CHÂTEAU DE LAROCHE LAROCHE CASTLE | BURG FELS

Öffnungszeiten | Heures d'ouverture | Opening tijden:

15.03. – 31.10.: 10.00 – 19.00 h – Tel. (+352) 83 74 97

Führungen | Visites guidées | Begeleide toeren:

Tel. (+352) 72 04 57 | guidedtours@mullerthal.lu

Impressum:

Herausgeber: Tourist-Info Larochette • Fotos: ORT MPSL, R. Clement, J. Mathias, G. Ginter • Kartographie: Digitale Kartografie Ruppenthal GmbH Karlsruhe

D | F | NL

REGION MÜLLERTHAL
KLEINE LUXEMBURGER SCHWEIZ
PETITE SUISSE LUXEMBOURGEOISE
LUXEMBURGS KLEIN ZWITSERLAND

www.mullerthal-trail.lu



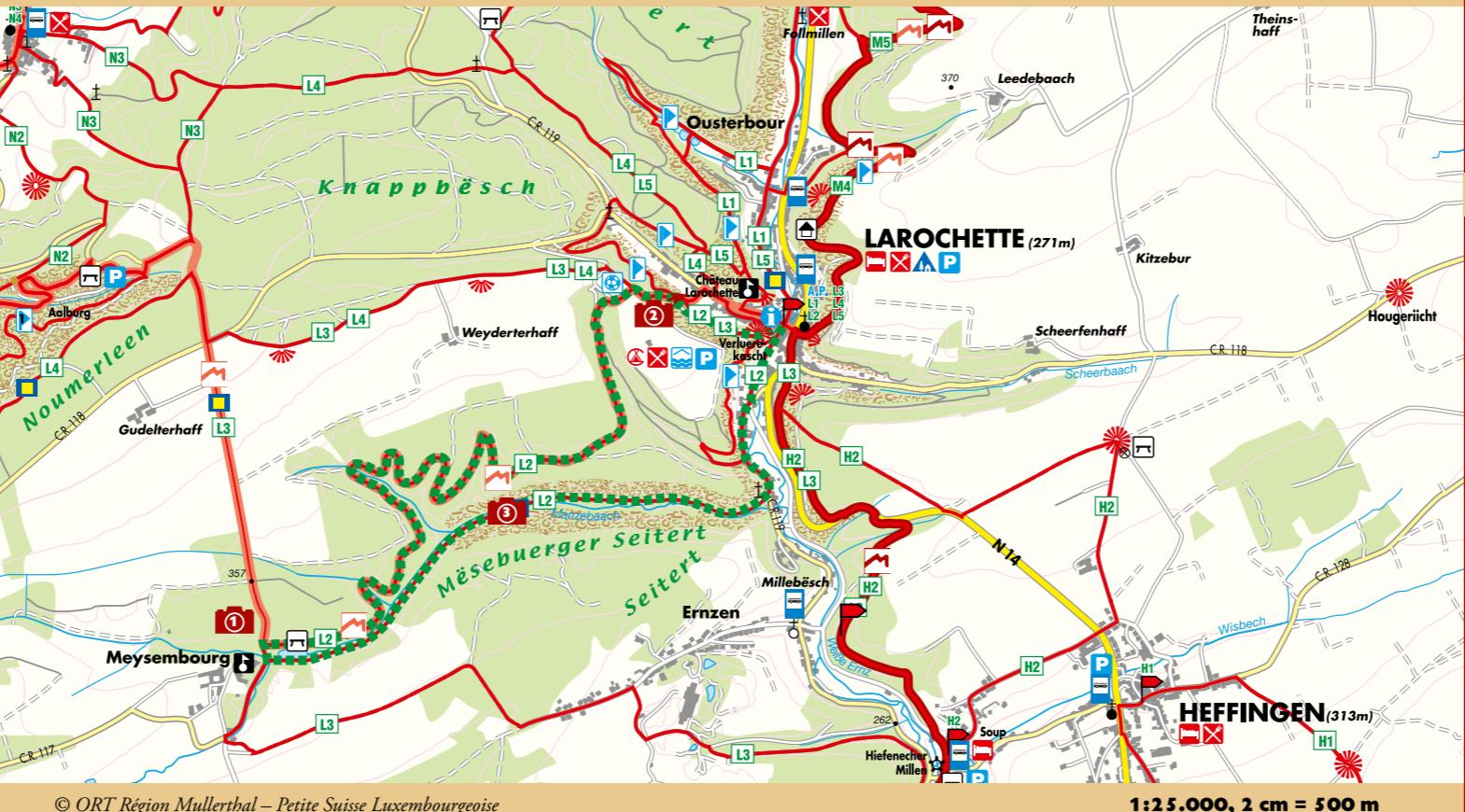
Meysembourg

D: Auf halber Strecke der Wanderung L2 gelangt man zum Schloss Meysembourg. Es ist derzeit in Privatbesitz, unbewohnt, aber architektonisch sehr sehenswert. Umgeben ist das Anwesen von einer idyllischen Wald- und Parklandschaft, in der Picknickbänke den Wanderer zu einer gemütlichen Rast in freier Natur einladen.

F: A mi-chemin de la randonnée L2, le randonneur passe à côté du Château de Meysembourg qui est actuellement en propriété privée, inhabité, mais présente une architecture intéressante. Le château est entouré par une forêt idyllique et un parc, abritant des bancs de pique-nique pour randonneurs.

NL: Halverwege de wandelroute L2 komt men bij het Kasteel van Meysembourg: Het is in particulier bezit en momenteel niet bewoond maar het gebouw is zeker bezienswaardig. Omgeven is de burcht door een idyllisch bos- en parklandschap waar picknickbanken de wandelaars uitnodigen voor een gezellige pauze in de vrije natuur.

Start | Départ | Vertrek:
Larochette Rathaus / Mairie / Gemeentehuis **L2**
Länge | Longueur | Lengte:
8,8 km - ca. 2,5 h
Schwierigkeitsgrad | Degré de difficulté | Moeilijkheidsgraad:
leicht / facile / licht

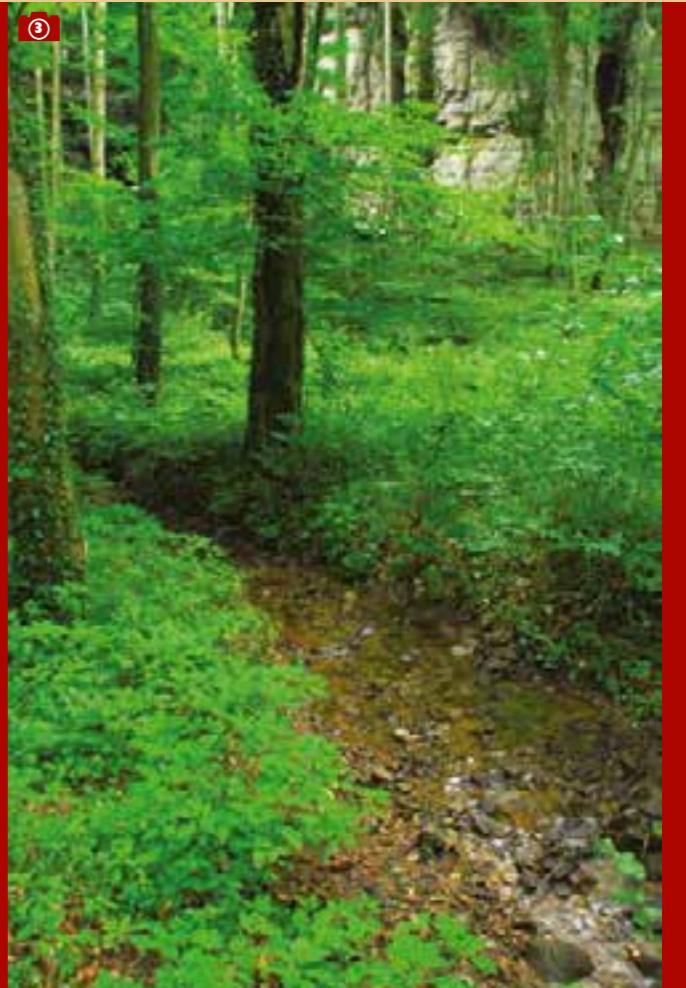


Manzebach

D: Der idyllische Bach zieht sich durch eine wunderschöne Waldlandschaft und begleitet die Wanderung bis nach Meysemburg.

F: Cette rivière idyllique longe la promenade à travers un superbe paysage boisé jusqu'à Meysembourg.

NL: De wandeling volgt door een mooi boslandschap en langs de idyllische beek tot aan Meysemburg.



Verluerekascht

D: An diesem Aussichtspunkt bei Larochette wird der Wanderer mit einem wunderschönen Blick auf die Stadt und die gegenüberliegende Burgruine belohnt.

F: Ce point de vue aux environs de Larochette récompense le randonneur en offrant une vue splendide sur la localité et le château juste en face.

NL: Bij dit uitzichtspunt terug bij Larochette wordt de wandelaar beloond met een imposante blik op de stad en de er tegenover liggende burchtruïne.